

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



UN COLLECTION



Distr.
LIMITED

A/C.2/32/L.11/Rev.1
6 October 1977

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать вторая сессия
ВТОРОЙ КОМИТЕТ
Пункт 12 повестки дня

ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА

Административные и финансовые последствия пересмотренного проекта резолюции, содержащегося в документе A/C.2/32/L.9/Rev.1

Пересмотренное заявление, представленное Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры

1. Заявление об административных и финансовых последствиях, касающееся проекта резолюции, содержащегося в документе A/C.2/32/L.9/Rev.1, было представлено Комитету в документе A/C.2/32/L.11. Это заявление было подготовлено на том предположении, что г-н Виктор Умбрихт будет, как и в прошлом, выполнять поставленную перед ним задачу из Женевы, являющейся центром его деятельности.

2. Однако в свете пересмотра потребностей по пунктам постановляющей части проекта резолюции было установлено, что для повышения эффективности процесса деятельности необходимо перевести центр деятельности в Нью-Йорк.

3. Поэтому пересмотренные административные и финансовые последствия проекта резолюции являются следующими:

а) г-н Умбрихт будет по-прежнему осуществлять свою деятельность без получения вознаграждения. В зависимости от обстоятельств он будет проводить значительные периоды времени в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке. Это вызывает необходимость предоставления служебного помещения и оборудования, что не было предусмотрено в первоначальной смете;

b) для поддержания тесных контактов с различными постоянными представительствами при Организации Объединенных Наций, с неправительственными организациями и другими заинтересованными организациями и для создания центра по координации дальнейшей мобилизации ресурсов необходимо создать в Центральных учреждениях небольшую канцелярию для Координатора. Эту канцелярию будет возглавлять директор, который также будет являться заместителем Координатора. Необходима также дополнительная должность категории общего обслуживания для оказания секретариатской помощи;

с) Генеральный секретарь будет по-прежнему стремиться обеспечить существенную помощь, в которой нуждается Координатор, за счет существующих ресурсов.

4. Пересмотренные расходы исчисляются следующим образом:

	<u>В долл. США</u>
Раздел 1: Путевые расходы и суточные в течение 12 месяцев для должности заместителя Секретариатская помощь в течение 24 месяцев	25 000 57 400 30 100
Всего по разделу	<u>112 500</u>
Раздел 22: Аренда служебного помещения Мебель Канцелярские принадлежности Связь	17 900 17 230 660 4 350
Всего по разделу	<u>40 140</u>
Раздел 25: Налогообложение персонала	28 100
Раздел поступлений 2: Поступления по плану налогообложения персонала	(28 100)
Всего по разделу	<u>- 0 -</u>
ИТОГО	<u>152 640</u>

5. Вследствие этого объем пересмотренных сметных расходов на 1978 год будет равен 152 640 долл. США.
